2025/1229

20.6.2025 г.

РЕШЕНИЕ № 1/2025 НА СЪВЕТА ЗА ПАРТНЬОРСТВО, СЪЗДАДЕН СЪС СПОРАЗУМЕНИЕТО ЗА ТЪРГОВИЯ И СЪТРУДНИЧЕСТВО МЕЖДУ ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ И ЕВРОПЕЙСКАТА ОБЩНОСТ ЗА АТОМНА ЕНЕРГИЯ, ОТ ЕДНА СТРАНА, И ОБЕДИНЕНОТО КРАЛСТВО ВЕЛИКОБРИТАНИЯ И СЕВЕРНА ИРЛАНДИЯ, ОТ ДРУГА СТРАНА

от 18 юни 2025 година

за тълкуване на член 508, параграф 2, буква г) от Споразумението за търговия и сътрудничество между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия, от една страна, и Обединеното кралство Великобритания и Северна Ирландия, от друга страна [2025/1229]

СЪВЕТЪТ ЗА ПАРТНЬОРСТВО,

Като взе предвид Споразумението за търговия и сътрудничество между Европейския съюз и Европейската общност за атомна енергия, от една страна, и Обединено кралство Великобритания и Северна Ирландия, от друга страна (наричано по-нататък „Споразумението“), и по-специално член 519, буква б) от него,

като има предвид, че:

(1) Крайният срок на предвидения в приложение 38 към Споразумението период на приспособяване, по време на който всяка от страните предоставя на плавателните съдове на другата страна пълен достъп до своите води за риболов, изтича на 30 юни 2026 г.

(2) В съответствие с член 500, параграф 1 от Споразумението, който се прилага след 30 юни 2026 г., при условие че са договорени ОДУ, всяка страна предоставя на корабите на другата страна достъп до риболов в своите води в съответните подзони на ICES през съответната година на равнище и при условия, определени по време на годишните консултации.

(3) Страните желаят да предоставят многогодишен пълен достъп до водите за риболов за определен период от време след юни 2026 г.

(4) С член 508, параграф 2, буква б) във връзка с член 508, параграф 1, буква л) от Споразумението Специализираният комитет по рибарството се оправомощава да приема решения за разработването на насоки в подкрепа на практическото прилагане на член 500 от Споразумението. Освен това с член 508, параграф 2, буква г) от Споразумението този комитет се оправомощава да приема решения във връзка с всеки друг аспект на сътрудничеството за устойчиво управление на рибарството.

(5) В този контекст е целесъобразно да се издаде тълкуване на член 508, параграф 2, буква г) от Споразумението, за да се изясни основанието, на което Специализираният комитет по рибарството може да приеме такова решение,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Изразът „сътрудничество за устойчиво управление на рибарството“ в член 508, параграф 2, буква г) от Споразумението следва да се тълкува, единствено за целите на тази разпоредба, като включващ приемането на решение от страна на Специализирания комитет по рибарството за предоставяне на многогодишен пълен достъп до водите за риболов за определен период от време, който за целите на член 500, параграфи 1 и 4 от Споразумението следва да се счита за договорения резултат от годишните консултации (включително в случай на достъп съгласно член 500, параграф 5 от Споразумението, ако съгласно член 499 от Споразумението са определени временни ОДУ).

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на приемането му.

Съставено в Брюксел и Лондон на 18 юни 2025 година.

За Съвета за партньорство
Съпредседатели
Maroš ŠEFČOVIČ
Nick THOMAS-SYMONDS